



JUSTITISMINISTERIET

Administrationsafdelingen

Folketinget  
Udvalget for Udlændinge- og Integrationspolitik  
Christiansborg  
1240 København K

Dato: 17. december 2013  
Kontor: Økonomistyringskontoret  
Sagsbeh: Lisa Drevsholt Ditlevsen  
Sagsnr.: 2013-0032-1042  
Dok.: 994180

Hermed sendes besvarelse af spørgsmål nr. 157 (Alm. del), som Folketingets Udvalg for Udlændinge- og Integrationspolitik har stillet til justitsministeren den 29. november 2013. Spørgsmålet er stillet efter ønske fra Johanne Schmidt-Nielsen (EL).

Karen Hækkerup

/

Anette Görtz

Slotsholmsgade 10  
1216 København K.

Telefon 7226 8400  
Telefax 3393 3510

[www.justitsministeriet.dk](http://www.justitsministeriet.dk)  
[jm@jm.dk](mailto:jm@jm.dk)

**Spørgsmål nr. 157 (Alm. del) fra Folketingets Udvalg for Udlændinge- og Integrationspolitik:**

”Kan ministeren bekræfte, at der i Justitsministeriets regi er nedsat et internt udvalg, som skal identificere forslag, der kan sikre adgang til tolkeydelse af højere kvalitet, og oplyse, hvad der er udvalgets kommissorium, om det omfatter tolkning i andre sektorer end Justitsministeriets, samt hvornår udvalgets rapport forventes at foreligge?”

**Svar:**

Jeg kan bekræfte, at Justitsministeriet har nedsat et internt udvalg som bl.a. har til opgave at identificere forslag, der kan sikre adgang til tolkeydelse af højere kvalitet på Justitsministeriets område.

Af kommissoriet fremgår det, at udvalget bl.a. skal udarbejde forslag til nye tiltag i forhold til optag af tolke på Rigspolitiets tolkeoversigt, herunder nye procedurer for løbende kvalitetssikring af tolkeoversigten samt forslag til nye tiltag i forhold til vejledning og uddannelse af tolke.

I udvalgets arbejde vil der bl.a. indgå en kortlægning af den eksisterende vejledning og uddannelse af tolke på tolkelisten, samt de krav der stilles til den enkelte tolks formelle uddannelsesniveau og kvalifikationer i øvrigt på Justitsministeriets område.

Herudover vil der indgå en vurdering af og identifikation af nye tiltag i forbindelse med vejledning og uddannelse af tolkene med henblik på at sikre tolken bedre forudsætninger for forståelse af kulturelle, organisatoriske og juridiske aspekter m.v.

Udvalget vil endvidere undersøge, hvilke initiativer der er iværksat på øvrige ministerområder for at sikre en øget kvalitet og effektivitet i tolkningen.

Udvalget forventer at afslutte sit arbejde ultimo 2014.